

THÉÂTRE DES CÉLESTINS

DIRECTION : MONCHARMONT

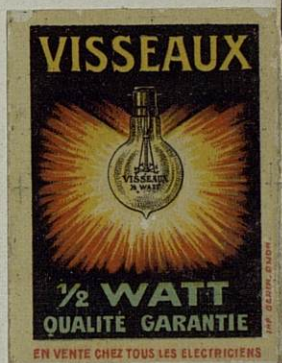
SAISON 1923-1924 — 19^e Année

LA DAME EN ROSE



Photo. C. PETIT.

Alice CHENAUD



Édité par la Société Nouvelle Agence FOURNIER

Prix : 1 franc 25

MADAME, votre intérêt est de vous servir
dans une *Maison Spécialiste*.

ACHETEZ Vos SOIERIES
Vos LAINAGES
CHEZ
BLOCH-LAZARUS

54, Rue de l'Hôtel-de-Ville (Près la Rue Grenette)

MAISON CONNUE POUR SES PRIX ET SON GRAND CHOIX

La Crise du Logement
est solutionnée à Lyon



par **MM. BERNARD & THOMAS**

34, Rue de l'Hôtel-de-Ville, 34

Téléphone : BARRE 35-52

12 Importants Immeubles
CONSTRUITS ou en CONSTRUCTION
en Copropriété

APPARTEMENTS
en pleine propriété, depuis 25.000 fr.
Paiements fractionnés

Demandez tous renseignements
Un renseignement ne coûte rien!

REZ-DE-CHAUSSEE — pour —
COMMERCE

SALON DE COIFFURE Lavage
de tête instantané

TEINTURES AU " HENNÉ "

MADAME J. GONDRAN

1 - Rue Lanterne - 1

PARFUMERIE DE 1^{er} CHOIX DE TOUTES MARQUES



M. Jacques VITRY

Mesdames!!!

voir les Étalages

de →

95, Rue Moncey, 95 — Téléphone: VAUDREY 26-40



- - SON GRAND CHOIX - -
SES CHAPEAUX RÉCLAME
- SPÉCIALITÉ DE DEUIL -
- MODÈLES DE PARIS -

GRANDS MAGASINS DE LINGERIE ET NOUVEAUTÉS

AUX DEUX ORPHELINES

17, Rue Centrale - 7 et 9, Angle Rue Grenette - 14, Rue Dubois — LYON

Exposition de Lyon 1914

MÉDAILLE D'OR



Téléphone :

BARRE 45-25

TROUSSEAUX

LAYETTES

VISITER NOS RAYON DE

Lingerie, Blanc, Bonneterie, Chemiserie
Ganterie, Confection, Mode, Tissus
Fourrure, Literie, Tapis, Tentures
Linoléum, Meubles Fanlaisie

Actuellement :

Nouveautés de Printemps

Spécialités d'Articles de 1^{re} Communion pour Fillettes et Garçonnetts

R. C. LYON A 109

AUTOMOBILES

AMILCAR

TALBOT

HISPANO-SUIZA

DELAUNAY-BELLEVILLE

TURCAT-MERY

SIZAIRES FRÈRES

DUMOND F^{res}, 7, Rue Duhamel, LYON

BIJOUX "ORIA"

Plaqué Or inaltérable ~ CHEZ TOUS LES BIJOUTIERS ~ Rachetés après usage



Photo. ARLAUD, Lyon.

Mlle Gabrielle RISTORI



Quand vous avez chez vous, la lumière électrique vous pouvez aussi avoir du Feu

sans dépense supplémentaire de courant

par L'ALLUMOIR ÉLECTRIQUE MODERNE "WIT"

APPAREIL GARANTI BREVETÉ

REG. COM.: LYON A. 13679

En Vente chez les Électriciens

Restaurant "BERTHOUX"

Place des Célestins, LYON

Téléphone : 2-00

Maurice ANTY, Concessionnaire

DINERS - ORCHESTRE

à 15 francs

Champagne de Marque

à partir de 45 fr.

AMERICAN-BAR AVEC ORCHESTRE

ATTRACTIONS — DANSES

La plus grande Spécialité de

CORSETS & CEINTURES

à PARISIANA

21, Rue de l'Hôtel-de-Ville

à la CORSETIÈRE PARISIENNE

43, Rue de l'Hôtel-de-Ville

LYON

" TOUS SPORTS "

Annonce .. Commente .. Critique

— tous les Sports —

Paraît le Vendredi.

Abonnement : Un an 12 francs.

R. C. LYON N° 42660

Cravates

Vestons

Blouses

A la Dentellière

15, Rue de la République, 15

LYON

Dentelles et Broderies



Photo. P. ARLAUD, Lyon

Mlle Marcelle CARON



....L'habit ne fait pas le moine.....
....mais il fait l'homme élégant.....

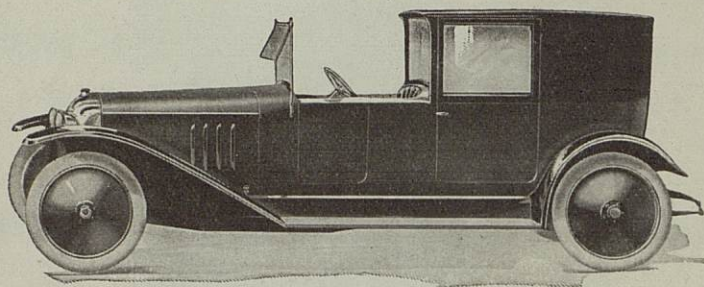
En
s'adressant :
—
TAILLEUR
SPÉCIALISTE

Mamourel
27, Place de la Comédie, 27





TÉLÉPHONE :
VAUDREY 30-37



LYON=Monplaisir Registre de Commerce B-419

*Voir les meubles
et les tentures*
de
h. Bonjour
& Co

Magasin : 42-44 Cour de la Liberté
Atelier : 29, Cour de la Liberté
Téléphone :
Vaudrey 11-60 **Lyon**

ent-Baris

R. C. LYON B 490

FABRIQUE DE MEUBLES

HENRI BONJOUR & C^{ie}

Téléphone VAUDREY 11-60 - 29, 42, 44, Cours de la Liberté - Téléphone VAUDREY 11-60

Maison vendant directement sa fabrication

AUJOURD'HUI :

Représentation donnée au Bénéfice du sympathique G. SERVATIUS, avec intermède par les principaux Artistes de la troupe et avec le concours de :

Alice CHENAUD, Jacques VITRY
Gabrielle RISTORI, DESTREL
Marcelle CARON, ARGOUD, Mary d'ALBE
A. REHAN, G. ZHER, DAIX, MARINI-BERNARD

(CRÉATION A LYON)

LA DAME EN ROSE

Opérette en 3 actes

Paroles de Louis VERNEUIL

Musique d'Yvan CARYLL

	MM.		M ^{mes}
Lucien Garidel.....	Jacques VITRY	Odette d'Españonville..	Alice CHENAUD
Philippe Cornailles.....	G SERVATIUS	Raymonde Garidel.....	Gabrielle RISTORI
Verdouzier.....	André REHAN	M ^{me} Cornailles.....	Mary d'ALBE
Maurice d'Uzac.....	DESTREL	Baptistine Pochet.....	Marcelle CARON
Bénévol.....	Louis ARGOUD	Désirée Bridoux.....	DALYS
Crapote.....	Georges ZHER	La Comtesse de Montanvert....	MARINI-BERNARD
Pochet, aubergiste.....	DAIX	Annette.....	LOUP
Marvejol.....	CHAMBERT	Julie.....	Rose ROQUE
Le consommateur sourd.....	RANCIER	La dame du vestiaire...	RANCIER
Le maître d'hôtel.....	DOUSSMAN	Le photographe . MM.	MAUDOR
Théodore Lebec.....	Max RAOUL	Le facteur.....	TRISTAN

AVEC

SERVATIUS

Orchestre sous la direction de M. Gabriel DIOT

Tapis de la Maison BOCCARA, 18, Place Bellecour - Lustrerie BERDIEL-GIRAUD - Pianos AURAND-BOLH
Argenterie de la Maison ROUX-MARQUIAN, 7, Rue Centrale
Bibelots Japonais et Chinois, du PALAIS CHINOIS, 4, Rue Centrale
Bibelots d'Art et Modern-Style, du ROI DE LAHORE 8, Place des Terreaux
La chaise à porteurs du 2^e acte est de chez Meyer, antiquaire, 16, rue Gasparin. — Les meubles anciens sont de chez Coulomb, petite rue Longue; Austruy, 8, rue Gasparin; Vachot & Oger, 8 et 13, rue Auguste-Comte.



Usez Chaque Jour de la

Crème Simon

Vous resterez toujours Jeune et Belle



Au Bas Royal

Bas de Soie

Bas de Nil

Haute Nouveauté

6, Place des Jacobins

LYON

Seule Maison spécialisée
dans l'article.

(remailages et teintures)

LA DAME EN ROSE

Un satyre a choisi la forêt de Compiègne comme théâtre de ses exploits et aucune jeune femme ne peut s'y aventurer sans aussitôt devenir la proie du sinistre inconnu. Sa dernière victime est justement l'accorte Baptistine Pochet, femme de l'aubergiste Pochet, propriétaire de l'auberge du Pied-de-Biche, qui ne voit dans l'aventure de sa femme qu'un prétexte à une tapageuse réclame. L'agent de la sûreté Bénévol a été dépêché de Paris pour suivre l'affaire et il s'installe à cet effet à l'auberge où sa présence n'a pas l'air de déplaire à Baptistine. Bientôt se présente Raymonde Garidel flanquée de son ami Maurice d'Uzac et de son cousin Verdouzier et qui, poussée par d'Uzac, vient s'assurer si son mari Lucien Garidel n'est pas à l'auberge en joyeuse société. Les soupçons de Raymonde que, dans un but personnel d'Uzac se plaît à exciter, ne sont que trop justifiés et son mari a retenu à l'auberge un cabinet à l'intention de la belle Odette d'Espanonville, mannequin célèbre d'un couturier à la mode et qui a été surnommée la "Dame en Rose" en raison de la couleur persistante de ses costumes.

Pour masquer ses fredaines, Garidel a imaginé un ami intime, du nom de Cornailles, que des intérêts communs l'obligent à voir très souvent. Aussi, quand il aperçoit sa femme, le premier nom qui lui vient à l'esprit pour expliquer sa présence à Compiègne est celui de Cornailles. Et Raymonde lui demandant de lui présenter son ami, Garidel réplique aussitôt que la chose est impossible, car Cornailles est un satyre qu'une femme ne peut approcher. Seulement Raymonde insiste de telle façon qu'il est bien obligé de lui promettre de la faire déjeuner avec Cornailles. Et il se rend à la gare pour éviter qu'Odette n'arrive jusqu'à l'auberge et en méditant sur le moyen providentiel qui lui permettra de découvrir un Cornailles à présenter à sa femme. La malchance veut qu'Odette arrive avant à l'auberge et y demande son amant. Raymonde en entendant le nom de son mari, ne doute plus de son infidélité et déclare aussitôt à Verdouzier qu'elle le choisit pour assouvir sa vengeance. L'arrangement ne sourit que médiocrement à Verdouzier, aussi quand Raymonde, à qui son mari a déclaré qu'Odette n'était autre que Mme Cornailles, le prie d'aller chercher cette femme, s'empresse-t-il de prévenir la "Dame en Rose" du mensonge de Garidel.

Hautes Nouveautés - Soieries, Velours, Rubans, Doublures
Aux Soieries Lyonnaises

J. VIORNERY & C^{ie} - 46, Rue de l'Hôtel-de-Ville Angle rue de la Poulallerie LYON

R. C. LYON N° B 4646

Bonne fille, Odette rentre dans le jeu et se présente à Raymonde comme la femme de l'antiquaire Cornailles dont elle indique l'adresse à Paris. Aussitôt Raymonde décide de filer à Paris s'assurer de l'identité de Cornailles et Bénévol, qui a surpris la conversation y file également pour l'arrêter comme le satyre de la forêt de Compiègne. Devinant que son salut dépend de Cornailles Garidel fait l'impossible pour arriver le premier chez l'antiquaire.

Il est assez heureux pour devancer sa femme et, après avoir expliqué à Cornailles l'usage inconsidéré qu'il a fait de son nom, il le supplie de le sauver de la catastrophe qui le menace en avouant que c'est bien Mme Cornailles qui a déjeuné au Pied-de-Biche. Odette achète de nombreux bibelots et, pour lever les derniers scrupules de l'antiquaire, Garidel lui offre une tabatière unique qui forme le complément d'une collection rare, et dont quelques minutes avant il ignorait totalement l'existence. Aussi quand Raymonde se présente est-elle toute heureuse d'apprendre que c'était bien la femme de l'antiquaire qui avait déjeuné avec son mari et elle se retirerait satisfaite si d'Uzac, qui a aperçu Odette ne la mettait en garde contre une mystification nouvelle. Pour jouer son rôle complètement, Cornailles lui fait une déclaration et, comme tout bon satyre, cherche à l'embrasser sur les lèvres. Tout pourrait se passer assez bien si Mme Cornailles ne surprenait son mari au moment où il se trouve le plus entreprenant. Furieuse elle court chez un médecin et oblige le pauvre Cornailles à prendre douche sur douche et à avaler calmant sur calmant. Le pauvre antiquaire ne sait que faire pour expliquer sa bonne foi et il consent à tout ce qu'ordonne sa femme. Mais il a encore la malechance d'apprendre que sa fille s'est enfuie avec son employé et de plus de se voir appréhendé par Bénévol et emmené au commissariat comme le satyre de la forêt de Compiègne. Tous les baisers que son rôle de satyre l'ont obligé à partager largement ont réveillé chez Cornailles des sens que sa vie au milieu des antiquités, avait totalement atrophiés.

Aussi à peine relâché du poste, où il a pu démontrer son innocence, se rend-il au restaurant du Grand Dauphin où il sait que Garidel offre une fête somptueuse à joyeuse société. Mme Cornailles l'a suivi et se fait donner un cabinet particulier pour le surveiller, voisin de celui qu'occupent Raymonde, d'Uzac et Verdouzier venus pour constater l'inconduite de Garidel. Un peu gris Cornailles s'attaque à des femmes qui ont chacune leur cavalier et, en fin de compte, ouvre la porte du cabinet occupé par Mme Cornailles. La vue de sa femme le remet aussitôt d'aplomb et il en informe Garidel qui se livrant au même petit jeu, aperçoit Raymonde. Il accuse sa femme d'avoir un amant et celle-ci le rassure, mais en lui donnant cinq minutes pour rompre avec la "Dame en Rose" sans quoi ses suppositions se changeront immédiatement en certitudes. Odette a tout entendu et, en bonne fille, lui rend sa liberté pour assurer son bonheur. Quant à Cornailles il a donné à sa femme de telles marques d'amour dans le cabinet que l'absolution est venue toute seule. Il déclare renoncer au rôle de satyre, en même temps que Garidel jure à sa chère Raymonde de lui rester fidèle pour la vie.

Le plus joli Cadre

== CINTRA ==

43, Rue de la Bourse - LYON

Téléph. : BARRE 8-72

Les meilleurs Portos

Pour apprendre vite et bien les Dernières Nouveautés

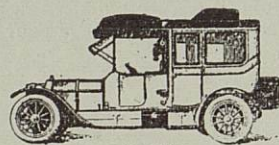
DANSE JOURNAUD-PRADAT
PROFESSEURS
22, Rue d'Algérie, 22
LYON

L'Art et la Ligne
dans le Costume Tailleur pour Dames et Messieurs



R. Bizet
TAILLEUR

41 Rue Paul-Chenavard
TÉLÉPH. : BARRE 21-93
19, Cours Lafayette
TÉLÉPH. : VAUDREY 12-78
LYON
Habillements Militaires



DÉPOSÉE

A L'AUTO

ARTICLES DE VOYAGE

SPÉCIALISTE-FABRICANT

Malles d'Auto -:- Malles Voyageurs
MAROQUINERIE

Téléph. BARRE 18-70

Paul BOSCHETTI, 31, Rue Victor-Hugo

Institut FARIZON

9, Rue Constantine, 9

Téléphone : BARRE 3-03



Massage facial.
Soins de beauté. -- Manucure.
Traitement dermatologique.
Electrolyse - Rayons bleus, roses et ultra-violets.
Bains de lumière.
Épilation électrique.



Mme Mary d'ALBE

DENTELLES et BRODERIES

EN
TOUS GENRES

Lyon Dentelles

MOUCHOIRS
TISSUS pour LINGERIE

Louis SABEL, 21, Rue Centrale, LYON
(Près Rue Grenelle)

....Avant de vous faire habiller,

voyez les Tissus et la Coupe de la

Maison J. DEVAUX, TAILLEUR

LYON - 23, Cours de la Liberté, 23 - LYON

(Près la Rue Servient)

FABRIQUE LYONNAISE D'ARTICLES DE VOYAGE

Magasin de Vente :

A LA PANTHERE

101, Rue de l'Hôtel-de-Ville, LYON (Ex-Maison BARRET)

ATELIERS ET BUREAUX

11, Rue Centrale, LYON

Exposition Lyon 1914

MÉDAILLE OR

TÉLÉPHONE

Barre 26-13

SACS DE VOYAGE — PORTE-HABITS MALETTES GARNIES — MALLES DIVERSES
MALLES AUTOMOBILES - MAROQUINERIE - PLAIDS ET COUVERTURES DE VOYAGE

CLICKE PUBL. GREZ

CHAUSSURES
élégantes, rationnelles, économiques

"à Cendrillon"

17 Rue Romarin - LYON

Grand Luxe et Classique pour Hommes

Haute Fantaisie et Louis XV pour Dames



... Vous appréciez d'autant mieux un bon Spectacle

que celui-ci est précédé d'un excellent Repas au...

RESTAURANT BELLECOUR

(CAFÉ MOREL)

Sa Cuisine est reconnue la Meilleure et sa Cave Réputée

Plats du Jour très Variés
Plats Locaux



Service Spécial pour Livraison
de Plats sur Commande


TÉLÉPHONE : BARRE 1-06

Rue de l'Hôtel-de-Ville - Angle Place Bellecour

Cabinet Dentaire

6, Place de la Croix-Rousse

286, Cours Lafayette (Angle Rue Sébastopol, N° 1) et 9, Avenue Berthelot

H. SAUMUR  **R. CHAPELON**

CHIRURGIEN-DENTISTE

S. A. P. D.

SPÉCIALISTES POUR APPAREILS DENTAIRE, BRIDGES, COURONNES
POSE SANS DOULEUR



Photo. P. APERS, Paris.

Mme TARIOL-BAUGÉ

Horlogerie

Corbeilles de Mariages - Carillons "WESTMINSTER"

Bijouterie

H. Mathez

7, Quai des Célestins
et 2, Rue de Savoie

Orfèvrerie

(A côté du Théâtre des Célestins)

MAISON FONDÉE EN 1800

R. C. LYON N° A 32473

ATELIER DE RÉPARATIONS D'HORLOGERIE ET BIJOUTERIE

Demandez

« **PICON** »

Télep. : Vaudrey 01-14

UN

à base d'Orange et de Quinquina

DÉPOT DE LYON : Avenue de Saxe, 217

R. C. LYON B 718

MACHINE A ÉCRIRE FRANÇAISE

Avant tout Achat

voyez, essayez

son Nouveau Modèle

AGENT A LYON :

M^{me} V^{ve} J. ROUX

13, Rue de la République, 13

ÉCOLE : 23, Rue Neuve, 23

JAPY

DOYENNE DES
MACHINES FRANÇAISES



PIANOS.
TOUTES MARQUES
TOUS PRIX
G. RABUT Fils
30, Rue de l'Hôtel de Ville
LYON

R.C. A15377 LYON
PALAIS DE L'ART
PAL

La Gazette de la Bourse de LYON. Journal Financier, Économique et Politique.

RÉDACTION & ADMINISTRATION :
4, Rue Simon-Maupin - LYON

Adresse Télégr. : Téléphone :
GAZETTA-LYON BARRE 34-39

Le Numéro : 0.25



AU ROI DE LAHORE

8, Place des Terreaux - LYON

MAROQUINERIE FINE - FERMOIRS

FOURNITURES POUR SACS

SPÉCIALITÉ DE MONTAGE DE SACS

OBJETS D'ART - ARTICLES RELIGIEUX

CADEAUX POUR MARIAGES

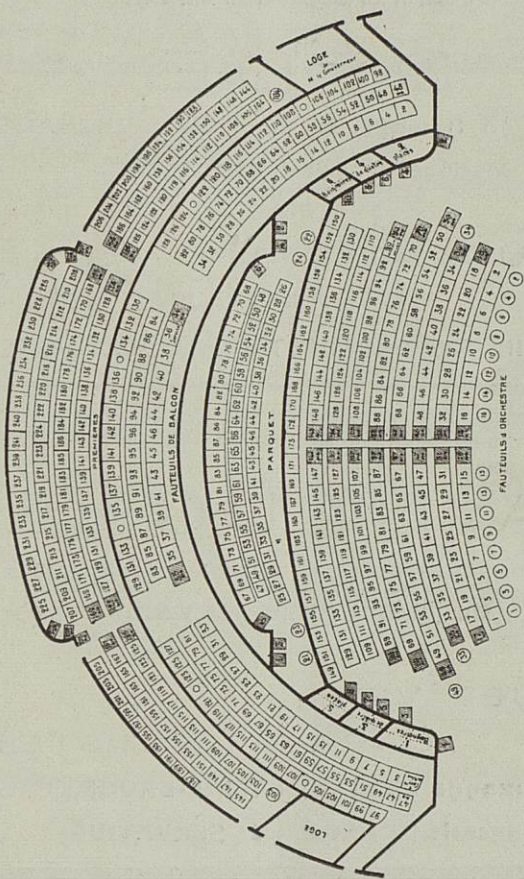
FABRICATION et RÉPARATIONS

PARAPLUIES - OMBRELLES - CANNES

Mme Vve Michel
 21, Rue Centrale
 LYON

Parapluies Canes

Maroquinerie Fine



PLAN DE LA SALLE

Loges - Baignoires — Fauteuils d'Orchestre, de Parquet, de Balcons — Premières

POUR VOS ACHATS:
 BIJOUTERIE, ORFÈVRE, OBJETS D'ART
 ADRESSEZ-VOUS AU " TRÈFLE D'OR "

BELLON

2, Rue d'Algérie, 2 — (Angle Rue d'Oran)

Vases Gallé, Daum, Coupes Schneider, Quènvil, Marbres, Faïences Italiennes
 Carillons " Westminster "

DORURE - ARGENTURE - GRAVURE — ACHAT D'OR ET D'ARGENT
 RÉPARATIONS EN TOUS GENRES

SPECTACLES DE LYON

„■■■■■■■■■■“ **CÉLESTINS** “■■■■■■■■■■”

Du Mardi 20 au Lundi 26 Mai 1924

DÉDÉ

Opérette en 3 actes, de M. Albert VILLEMETZ

Musique de Henri CHRISTINÉ

AVEC

JACQUES VITRY,

M^{lle} JANE SMILE,

Gabrielle RISTORI, DESTREL et SERVATIUS

Du Mardi 27 Mai au Lundi 2 Juin 1924

TA BOUCHE

Opérette en 3 actes, de M. Yves MIRANDE

Musique de Maurice YVAIN

AVEC

JACQUES VITRY,

GABRIELLE RISTORI,

Suzanne MÉRIAN, TARIOL-BAUGÉ,

Marcelle CARON et SERVATIUS

„■■■■■■■■■■“ **ELDORADO** “■■■■■■■■■■”

≡ **Cloture Annuelle** ≡

G. ARLAUD, PHOTOGRAPHE, 3, PLACE MEISSONNIER
SPECIALITÉ DE TRAVAUX D'ART - TÉL 1-81

CHEMISERIE L. CARBONNET 3, Rue de la République, 3
LYON

SPÉCIALITÉ DE CHEMISES ET PYJAMAS SUR MESURE

Grand Choix des Dernières Modes

CRAVATES — MOUCHOIRS — VÊTEMENTS D'INTÉRIEUR
ROBES DE CHAMBRE — CHEMISES — GANTS — CHAUSSETTES

Remise de 10 % à MM. les Artistes, Officiers et Etudiants

Et tout ce qui concerne la Toilette de l'Homme.

TÉLÉPH. : **BARRE 8-11**

Eau de la Belle Laure RECOLORATION
NATURELLE
DES CHEVEUX

Détruit les Pellicules, arrête la Chute

TEINTURE INSTANTANÉE

pour les
CHEVEUX ET LA BARBE

Nosy-Bé

Blond, Chatain, Brun Noir

Toutes Nuances
Application facile
Sans Faux Reflets

E. CRÉ Magasin de vente : 31, rue Centrale **LYON**
et Coiffeurs et Parfumeurs

CHOCOLATS FINS

“ **LE RHONE** ”

Ils sont incomparables !

AUX MAROQUINERIES DE PARIS

GRAND ASSORTIMENT — DERNIÈRES CRÉATIONS

A LYON : 37, Rue de l'Hôtel de Ville, 37

32, Rue Grenette, 32

MAISON D'ACHAT : 30, Rue de Lyon, à PARIS

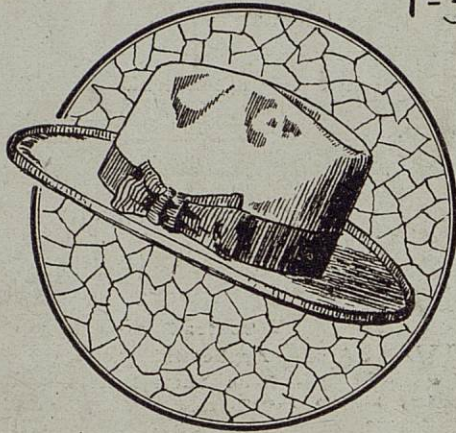
SACS DE DAMES — SACS DE VOYAGE

G. ARLAUD, PHOTOGRAPHE, 3, PLACE MEISSONIER
SPÉCIALITÉ DE TRAVAUX D'ART - TÉL. 1-81



1-3 Rue de la Barre

= LYON =

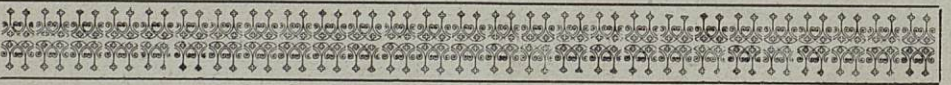


Reassard



Le Chapelier
et le Chausséur
de l'Élégance
Lyonnaise.

LA 1/2 WATT VISSEUX
est adopté par toutes les
Cités de Chemins de Fer.



Imprimerie Artistique en Couleurs. — Lyon

2028 W 122